L'Irlande : une île, deux pays

Une île, deux pays, une diaspora dans le monde entier : découvre l'Irlande, sa culture, son histoire et ses traditions, en révisant le prétérit et le present perfect.

L'ESSENTIEL

L'île d'Irlande est partagée entre la république d'Irlande (capitale Dublin, euro) et l'Irlande du Nord (capitale Belfast, Royaume-Uni) ; la culture irlandaise a rayonné grâce à une forte émigration.

Astuce : Ireland seul désigne en général la république ; Northern Ireland fait partie du United Kingdom.

- L'île d'Irlande : la république d'Irlande (Dublin) et l'Irlande du Nord (Belfast, Royaume-Uni).
- Langues officielles de la république : irlandais et anglais.
- Monnaie : euro au sud, livre sterling au nord.
- Symboles : le trèfle, la harpe ; the Emerald Isle.
- St Patrick's Day : le 17 mars.
- La Grande Famine (1845-1852) et l'émigration vers les États-Unis.

EXEMPLE GUIDÉ

Présente la Saint-Patrick en trois phrases.

1. La date : St Patrick's Day is on the 17th of March.
2. Le sens : It celebrates the patron saint of Ireland.
3. Les traditions : People wear green and there are parades in many cities.
4. On peut ajouter un fait au present perfect : I have never been to a parade, but I would love to go!

PIÈGE À ÉVITER

Ireland ou Northern Ireland ?

La république d'Irlande n'appartient pas au Royaume-Uni. Écrire que Dublin est au Royaume-Uni est une erreur ; Belfast, elle, l'est.

EXERCICE D'ENTRAÎNEMENT

Un article sur l'Irlande

Écris un court article pour le journal du collège (4 phrases) :

1. Situe les deux pays de l'île et leurs capitales.

2. Cite un symbole et une fête.

3. Raconte au prétérit un fait historique.

Indice : Utilise le présent pour les faits actuels et le prétérit pour l'histoire.

CORRIGÉ

1. The island of Ireland has two countries: the Republic of Ireland, with Dublin as its capital, and Northern Ireland, with Belfast, which is part of the UK.

2. The shamrock is a famous Irish symbol. St Patrick's Day is on March 17th.

3. During the Great Famine, many Irish people emigrated to the United States.